人もクルマも、未来にやさしい
“New Standard” へ
グローバルスタンダード、カローラ。
ラ奈良(株)
地 ☎0742-61-3301(代)
0—16—3301
ww.toyota.co.jp/corolla-nara/
■奈良店 ☎0742(61)3305
■富雄店 ☎0742(48)2201
■平城山店 ☎0742(72)0550
■生駒店 ☎0743(78)1911
■郡山店 ☎0743(56)3900
■西大和店 ☎0745(74)2531
■桜井店 ☎0744(42)9551
■橿原店 ☎0744(24)4030
■香芝店 ☎0745(76)1095
■高田店 ☎0745(69)3751
■五條店 ☎07472(4)2571
■奈良マイカーセンター ☎0742(62)5000
■U-Car Max T&C ☎0743(23)0081
御用命は最寄りの各お店で…
●セリカ●NCVカローラ●フィールダー●ランクス●スパシオ●ファンカーゴ●シエンタ●デュエット
V4-L●エスティマL●エスティマハイブリッド●ノア●タウンエースバン・トラック●プロボックス●WILL CYPHA

NARA TOYOTA
特ちのこもったおつきあい
CROWN
"ROYAL" SERIES

ヤルサルーンG
トヨタ
唐古296 ☎07443-2-8001(代)
0—288—770
w.toyota.co.jp/naratoyota/
■奈良店 ☎0742(22)1151
■高田店 ☎0745(52)1151
■郡山店 ☎0743(56)2233
■五條店 ☎07472(2)1431
■田原本店 ☎07443(2)8007
■特販店 ☎07443(2)8008
■橿原店 ☎0744(23)9261
■吉野店 ☎0747(52)8601
■生駒店 ☎0743(78)3171
■香芝店 ☎0745(78)5811
■押熊店 ☎0742(52)7301
■東生駒店 ☎0743(73)8751
■榛原店 ☎0745(82)8008
■本社マイカーセンター ☎07443(2)5291
■U-carMAXT&C ☎0743(23)0081
■DUO若草 ☎0742(26)8620
アリオン・エスティマ・カルディナ・ランドクルーザー・ハイラックス・プリウス・介護車両Welcabシリーズ

想 変 革 の 時
ルマは所有から使いこなす時代—
全国ネットのTOYOTAだから安心です。
ドにより安く
に必要なクルマを
ンタカーで
からマイクロバスまで

これからの時代は
長期契約で
おトクなトヨタのカーリース
オールトヨタ全車種新車&中古車


奈良会議所ニュース／四三一号（昭和四十八年七月二日第三種郵便物認可）平成十六年八月一〇日（毎月一回一〇日）発行　発行所／奈良市登大路町三十六番地二　編集責任者／村田勝彦　印刷所／共同精版印刷（株）　一部

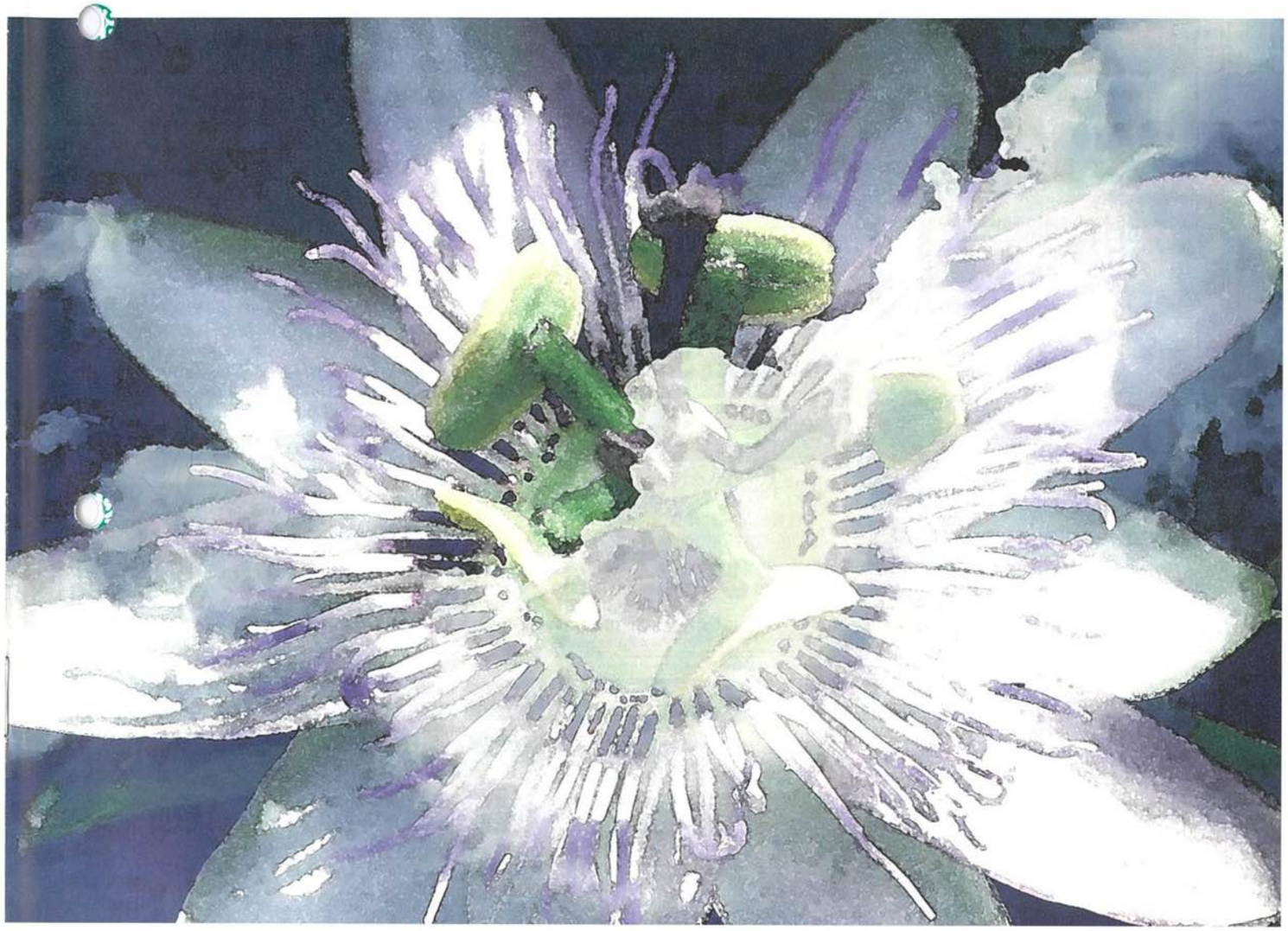
昭和48年7月2日第三種郵便物認可　平成16年8月10日発行
第431号（毎月1回10日発行）http://www.nara-cci.or.jp/

奈良会議所ニュース

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

8
2004
No.431

●なら企業散策㊽
「コミュニケーションを大切に、活気ある店づくり」 Parum cafe
●「会員とくとくサービス券」をご利用下さい！
● 特集 知っておきたい あなたも危ない「糖尿病」(第3回)
●CLUB CCI「Buffet Plan」～入会金割引キャンペーン開催(8/21～11/10)
●〈新シリーズ〉逆転のユニーク経営(第5回)
●映画情報＆チケットプレゼント
■8月より中小企業相談所が2階へ移動になりました。



登記測量設計

あなたの大切な財産を一度チェックしてみませんか？



建物新築登記の必要な方
お電話お待ちしています。

登　記・測　量・設　計・施工管理・各種申請

株式会社 幸福測量設計事務所

尾崎　峻　土地家屋調査士 行政書士 事務所

〒630－8306 奈良市紀寺幸町866番地7（奈良地方法務局正面）
TEL（0742）26－3611（代） FAX 27－0051
E-mail:koufuku1@gaea.ocn.ne.jp　ＵＲＬ:http://www8.ocn.ne.jp/~koufuku/



夢を形にCHANCE・CHANGE・CHALLENGE！

チャレンジ130年 オリジナル メイシン

―あなたといっしょに進化します―

おかげさまで創業130周年

明新印刷株式会社

MEISHIN

本　　社　630-8141 奈良市南京終町3丁目464番地　TEL 0742-63-0661（代）　FAX 0742-63-0660
大阪営業所　543-0001 大阪市天王寺区上本町6丁目6番1号　TEL 06-6771-4501（代）　FAX 06-6773-0492
もちいどの店　630-8217 奈良市橋本町36番地　TEL 0742-23-3131（代）　FAX 0742-26-0093
E-Mail　info@meishin.co.jp　ＵＲＬ　http://www.meishin.co.jp

ISO 14001
JQA－EM2026

人材派遣のリーディングカンパニー

人事戦略のベストパートナーとして、企業活動のあらゆるシーンを支えています。
●人材派遣 ●新卒派遣 ●人材紹介 ●再就職支援

株式会社 パソナ京都 奈良支店

〒630-8241　奈良市高天町38－3　近鉄高天ビル６Ｆ
ＴＥＬ　(0742) 24－1010
ＦＡＸ　(0742) 24－0700
人材派遣事業　（厚生労働大臣認可番号）　般 29－010005
職業紹介事業　（厚生労働大臣認可番号）　29－ユ－010017
本社:京都市（075）241－4447・滋賀支店:草津市（077）565－7737
http://www.pasona-kyoto.co.jp

PASONA

わたしたちができる環境づくり



ISO 14001
JQA-EM2283

自然との共存を図りながら
限りある資源を大切に使い
環境を守っていく――――

私たちは時代に役立つ企業であり続けたいと考えます

KYODO SEIHAN PRINTING KSP 共同精版印刷株式会社
本　社：〒630-8013 奈良市三条大路２丁目２-６ TEL 0742-33-1221㈹ FAX 0742-33-7035
大阪支社：〒542-0082 大阪市中央区島之内１丁目12-３ TEL 06-6271-7951㈹ FAX 06-6271-7954
東京支社：〒116-0014 東京都荒川区東日暮里5丁目6-4 TEL 03-3802-4741㈹ FAX 03-3802-4740

Member・Service・Ticket

会員とくとくサービス券

奈良商工会議所では、会員サービス事業の一環として、このほど会員事業所のご協力により、会員の皆様に大変お得な『会員とくとくサービス券』をお届けすることになりました。この機会に是非ともご利用下さい。

■ご利用方法■
- ○当所会員（家族・従業員を含む）の方であればどなたでも利用できます。
- ○サービス券を切り取り、直接利用される事業所にご持参下さい。
- ○サービス券の裏側には、必ず利用される方の事業所名・電話番号をご記入下さい。

■ご利用上の注意■
- ○各サービス券の内容が異なりますので、記載内容をよくご覧になり、ご利用下さい。
- ○本券のみ使用可能です。（コピーをしての使用は出来ません）
- ○会員（家族・従業員を含む）以外の第三者への譲渡及びご利用は出来ません。
- ○原則として、他のサービス券との併用はできません。
- ○サービス内容の詳細に関しましては、直接利用される事業所にお問い合わせ下さい。

喫茶店・飲食店

Parum cafe
優待 1ドリンクプレゼント(3名まで)
17：00~23：00のBar timeに有効
700yenまでのドリンクに限り有効
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉Parum cafe
近鉄西大寺北口SANWA－CITYビル　B1
TEL(0742)36－3555

喫茶　登大路
優待 ブレンドコーヒー30円OFF
3名様まで有効
モーニングサービスを除く
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉喫茶　登大路
奈良市東向北町30－2　商振会ビル1Ｆ
TEL(0742)22－7033

PAO
優待 1ドリンクプレゼント(4名まで)
18：00~24：00のBar timeに有効
700yenまでのドリンクに限り有効
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉PAO
奈良市中山町1429－1
TEL(0742)44－2346

世界のコーヒー豆 喫茶 ファゼンダ 奈良南店
優待 コーヒー豆全品2割引き(一部商品を除く)
ファゼンダブレンド(200g)760円が608円
1,500円以上お買い上げでフィルターペーパーをプレゼント
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉喫茶　ファゼンダ　奈良南店
奈良市南京終町710　ジャスコ南店1Ｆ
TEL(0742)63－3557

三井ガーデンホテル奈良
優待 御飲食料金の10%OFF
3F　バイキングレストラン「パスチオーナ」
3F　和食レストラン「花葵」
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉三井ガーデンホテル奈良(レストラン予約)
奈良市三条本町8－1
TEL(0742)35－6621

イタリア リストランテ エルバ
優待 コース料理10%OFF
グループ料理を除く
17：00以降に限り有効
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉イタリア リストランテ エルバ
奈良市登大路町36－2　奈良商工会議所　地下1階
TEL(0742)26－6501

中国料理 飛天
優待 ご飲食料金の10%OFF
ランチメニュー・バイキング・企画等は除く
割引額は最大5,000円まで
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉株式会社　飛天
ティナダイニング 阪天　TEL(0742)26－1777
飛天　新大宮店　TEL(0742)33－0222

スリランカ料理ハンターナ
優待 1ドリンクプレゼント(17：30~21：30)
ランチバイキング(¥900)11：00~14：00を除く
セット(¥1,500~)・単品(¥500~)17：30~21：30
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉ハンターナ(定休：水曜日)
奈良市二条大路南4丁目2－7
TEL(0742)32－2321　http://www10.ocn.ne.jp/~hanthana

ミラノ食堂
優待 ワインフルボトルプレゼント
ディナータイム(17：00~24：00)に限り有効
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉ミラノ食堂
奈良市大宮町5－4－3
TEL(0742)36－1230

神戸にんにくや(新大宮店・JR奈良駅前店)
優待 ドリンク全品半額!さらに4名以上予約でワインフルボトルプレゼント!
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉神戸にんにくや
新 大 宮 店　TEL(0742)36－9988
JR奈良駅前店　TEL(0742)25－2298

海山居酒屋なべ屋敷
優待 しゃぶしゃぶorすき焼き食べ放題 お一人様無料(2,980円) 要・予約
1グループ1枚限り・2名以上で有効
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉(株)エムワイビー
奈良市大宮町6－6－11
予約0120－234－490

串　楽
優待 ご飲食料金より10%OFF
串楽全店でご利用いただけます
他のサービスとの併用は出来ません
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉(有)エムワイビー
奈良市大宮町6－6－11
予約0120－234－490

お好み焼き・もんじゃ焼き窟(くつ)
優待 ご飲食料金より1,000円OFF
高の原店・新大宮店
1グループ1枚限り・2名以上で有効　要・予約
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉(有)楽楽厨房
奈良市大宮町6－9－16
予約0120－234－490

居酒屋 西大寺 大松
優待 ご飲食金額の10%OFF
ランチメニューを除く
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉居酒屋　西大寺　大松
奈良市西大寺国見町1丁目　西大寺第2ショッピングセンター内
TEL(0742)44－4163

キーウエストクラブ
優待 当店指定のキープボトル1本サービス
営業時間：20：00~24：30(日曜定休)
有効期限　平成16年10月31日まで
〈お問合せ〉キーウエストクラブ
奈良市もちいどの町40－4マインズ広場
TEL(0742)27－4548

サービス提供事業所募集

掲載料無料

■募集要項■

- 掲載期間は最長6ヶ月です。以降は再度申込み願います。
- サービス内容の変更は、２ヶ月毎可能です。
- チケットの利用状況を2ヶ月毎に報告していただきます。
- 会社ロゴ等は使用不可です。
- 周知方法は、会議所ニュース及び会議所HPで行います。

【お問い合わせ先】奈良商工会議所　会員サービス課
TEL　0742-26-6222(担当：澤田)

FAX 0742-22-1180
奈良商工会議所 会員サービス課 宛

平成　　年　　月　　日

会員とくとくサービス 提供仮申込書

（事業所名）　　（業　種）

（電話番号）　　（担当者）

※必要事項をご記入の上、FAXでご返送下さい。ご担当の方にご説明させていただきます。

奈良商工会議所 会員とくとくサービス券
ご利用の際は必ずご記入下さい。
事業所名：
電話番号：
ご利用日：平成　　年　　月　　日

飲食店

天下一品(西大寺店・桜井店)

優待 **ラーメン(並)半額**

2名様まで有効／上記2店舗に限る

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉天下一品(西大寺店・桜井店)
奈良市西大寺東町1−4−8
TEL(0742)33−9287

うどん・そば天馬

優待 **各種麺類大盛100円OFF**

3名様まで有効

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉うどん・そば天馬
奈良市東向北町17
TEL(0742)20−6288

万年堂洋菓子店

優待 **お買い上げ代金の10%OFF**

本店(角振町)・支店(小西町)に限り有効

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉万年堂洋菓子店
奈良市角振町25−3
TEL(0742)22−5067

宅配・持帰り寿司 都人 あやめ池店

優待 **お買上げ880円につきカニ汁1個プレゼント**

本券でお持ち帰り、宅配のどちらにも使えます
尚、宅配のエリアに関してはお問合せ下さい

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉都人　あやめ池店
奈良市あやめ池南2丁目1−48
TEL(0742)40−2281

カラオケ・シダックス奈良八条クラブ

優待 **ルーム料金1時間無料**

お得な法人カード発行できます

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉カラオケ・シダックス奈良八条クラブ
奈良市八条町375−1
TEL(0742)34−0003

江戸川 ならまち店

優待 **ご飲食金額の10%OFF**

お一人様5,000円以上ご利用の場合
17：00以降に限り有効

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉東京風鰻料理　江戸川ならまち店
奈良市下御門町43番地　下御門商店街南端
TEL(0742)20−4400（駐車場有り）

ごちどり

優待 **ご飲食料金より10%OFF**

他のサービスとの併用は出来ません

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉(株)クレバー
奈良市大宮町6−6−11
予約🆓0120−234−490

会員とくとくサービス提供企業募集！

〈目的〉会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所　会員サービス課
TEL0742−26−6222
FAX0742−22−1180

会員とくとくサービス提供企業募集！

〈目的〉会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所　会員サービス課
TEL0742−26−6222
FAX0742−22−1180

各種教室

書道教室 一羔舎書室

優待 **入室費無料！**

通常　学童(¥3,000-)・一般(¥5,000-)を無料
（毛筆はチョットという方は筆ペンに対応！）

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉一羔舎書室(いっこうしゃしょしつ)
奈良市三条町606　奈良三条郵便局3F
TEL(0742)26−4445

アメリカンランゲージスクール富雄校

優待 **入学金(15,000円)を半額・授業料20%OFF**

英会話・グループ・個人・会社派遣・外国人講師

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉アメリカンランゲージスクール富雄校
奈良市富雄元町1−3−32−2　北和ビル3F
TEL(0742)45−8041

新堀ギター

優待 **入会金(通常¥5,000-)を無料！**

お子様からご年配の方迄
クラシック・フォーク・エレキ・なつメロ・ウクレレ他

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉新堀ギター奈良教室／近鉄奈良駅より1分
新堀ギター高の原教室／近鉄高の原駅より4分・P有り
〈案内書急送〉🆓0120-23-6689

大和きもの学院

優待 **入会金¥3,000−無料**

着物も小物もレンタル無料
チケット制・お好きな時に洋服のままどうぞ

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉大和きもの学院
奈良市西大寺新町1丁目2−27−110(近鉄西大寺北口5分)
TEL/FAX(0742)33−0701　🆓0120−13−3701　HP　http://www.kituke.com

会員とくとくサービス提供企業募集！

〈目的〉会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所　会員サービス課
TEL0742−26−6222
FAX0742−22−1180

会員とくとくサービス提供企業募集！

〈目的〉会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所　会員サービス課
TEL0742−26−6222
FAX0742−22−1180

ファッション・美容　園芸

ヘアーメイクスタジオ ドルフィン

優待 **通常料金より500円OFF**

営業時間：9：00〜19：00
休日：毎月曜日・第二、第三月・火

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉ヘアーメイクスタジオ　ドルフィン
奈良市四条大路1丁目6−30−3
TEL(0742)32−4151

美容室 MORE

優待 **パーマ・カット・カラー 20%OFF**

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉美容室　MORE
奈良市花芝町23
TEL(0742)23−4110

トータルファッション りんごの樹

優待 **婦人服50%OFF**

お手ごろ価格でハイセンスなファッション雑貨多数！
お一人様1点限り(特価・サービス品は除く)

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉(有)YAT・りんごの樹
奈良市六条1−1−12　南都銀行西ノ京支店前
TEL(0742)41−1174

花のキューピット 園芸のイヌイ

優待 **ミニフラワープレゼント**

HB-101(天然植物活力液)お買い上げの方

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉園芸のイヌイ(生花・鉢花・苗・用土・肥料・薬)
奈良市登美ヶ丘4−4−4　イヌイビル1F
TEL(0742)49−3987　http://www.engei.co.jp

グリーンの店 ナチュール

優待 **季節の鉢花20%OFF**

創作寄せ植え・季節の花・観葉植物等の鉢花を多数取り揃えております

有効期限　平成16年10月31日まで

〈お問合せ〉ナチュール
奈良市六条西1−12−77
TEL(0742)49−8714

会員とくとくサービス提供企業募集！

〈目的〉会員サービス事業の一環として、当所会員としてのメリットの一つとなり、又、提供企業のイメージアップと販路の拡大につながる事を目的とする。

本事業にサービスを提供頂ける会員事業所はご連絡ください。

〈お問合せ〉奈良商工会議所　会員サービス課
TEL0742−26−6222
FAX0742−22−1180

奈良商工会議所 会員とくとくサービス券

ご利用の際は必ずご記入下さい。

事業所名：

電話番号：

ご利用日：平成　年　月　日

奈良商工会議所 会員とくとくサービス券
ご利用の際は必ずご記入下さい。
事業所名：
電話番号：
ご利用日：平成　年　月　日

奈良商工会議所 会員とくとくサービス券
ご利用の際は必ずご記入下さい。
事業所名：
電話番号：
ご利用日：平成　年　月　日

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS
2004 No.431

奈良会議所ニュース

Contents

■ なら企業散策48 …… 2
「コミュニケーションを大切に、活気ある店づくり」 Parum cafe
■ 相談所いんふぉめーしょん／マルケイ資金融資 …… 4
■ 第18期奈良商工会議所議員選挙・選任要項 …… 5
■ 青年部だより …… 6
■ 女性会だより／蠟梅句会／友好倶楽部だより …… 7
■ CLUB CCI「Buffet Plan」のご案内～入会金割引キャンペーン開催(8/21～11/10) …… 8
■ 国際交流特別委員会セミナーのご案内 …… 9
■ パソコン教室をご利用下さい！ …… 10
■ 奈良市コーナー～財団法人奈良市勤労者福祉サービスセンター会員募集!! …… 11
■ 逆転のユニーク経営（第５回）／流行ものから見えるもの …… 12
■ 特集　知っておきたい　あなたも危ない「糖尿病」（第３回） …… 13
■ 経済指標 …… 14
■ 情報掲示板 …… 16
・国民生活金融公庫からのお知らせ～酒ローンのご案内～
■ 人を活かすコーチング …… 17
■ 最新映画情報 …… 18
■ Tea Time …… 19
ナンバースケルトン（映画招待券プレゼント）・サラリーマン川柳
■ 新会員紹介・求職者情報・事務局日誌 …… 20



《表紙説明》
トケイソウ（時計草）【トケイソウ科】学名：Passiflora caerulea別名：パッション・フラワー、ボロンカズラ（ボロン葛）花期：夏、原産地は熱帯アフリカ・南アメリカ。南アメリカを旅行中のスペインの宣教師たちが発見したときの印象から名付けられたものだということです。また、時計草が戸時代中期日本に渡来した際の船がボロンというところを通ってきたのでこの別名が付いたとか。とにかく印象に残る花です。写真は、トケイソウと夏雲としびです。
撮影：藤井金治

なら企業散策 48

「コミュニケーションを大切に、活気ある店づくり」

Q１．はじめにこのお店の簡単な紹介をお願いします。

2002年の10月にレストランバー「ＰＡＯ」（押熊町）の２号店としてオープンしました。店名の「Ｐａｒｕｍ」は英語で椰子を意味する「Ｐａｌｍ」をもじった造語です。店の内装は南国風でインドネシア・バリのリゾートをイメージしています。ここは地下になりますが、打ちっぱなしの壁や天井、暖色の照明など工夫をすることで、広さと活気を感じられる空間になっています。営業は、モーニング、ランチ、そして夜のバータイムとあり、いつご来店いただいても楽しんでいただけると思います。

メニューは主に南国の料理を融合した無国籍料理です。当店ではパシフィック料理と呼んでいるのですが、海の幸と野菜をたくさん取り入れていますので、特に女性の方には喜ばれます。中でも、当店オリジナルのワタリガ二のパスタや生春巻き、ロコモコなどが人気のメニューです。また、お酒の種類も各国のビールや焼酎など豊富で、カクテルは100種類ほど揃えています。



代表者　塚本　勝 氏

Q２．どのような年代の方をターゲットとしているのですか。

20～30代のお客さまを中心にご来店いただいています。特に女性のお客さまが多く、夜は７割を占めます。仕事帰りに友人どうしのグループで来ていただくことが多いですね。これからは、女性のお客さまも大切にしながら、男性のお客さまにも足を運んでいただけるような店づくりをと考えています。お店は近鉄西大寺駅をおりてすぐ（徒歩１分くらい）のところにありますので、交通の便もよく、歓送迎会や忘年会の会場としてご利用いただくことも多いです。また、５～６月などは、結婚式の二次会の会場として毎週のようにご予約をいただいています。



Parum Cafe（西大寺東町）

Q３．お店のこだわり、力を入れていることなどあれば教えて下さい。

まずは接客など基本的なサービスですね。特に、お客さまとコミュニケーションを大切に考えています。私自身もスタッフの一員としてお客さまと直に接してお話をしたり、シェイカーを振ったりしています。また、全員で10人ほどいるスタッフどうしのコミュニケーションや情報交換も欠かせません。とはいっても、かたい感じではなく、ざっくばらんな雰囲気でミーティングをし、あれこれと話し合っています。「スタッフおすすめメニュー」もそれぞれがアイデアを出し合い、他店も参考にしながら、試行錯誤してみんなで決めたものです。

Q４．今後、どのようなお店にしたいと思われますか。

今まで以上にサービスを充実させ、口コミでリピーターのお客さまを増やしたいと思います。お客さまの楽しそうな会話が店の空間に広がり、それがＢＧＭになる…そんな活気のある店をスタッフみんなで作り上げていきたいですね。そして「駅前の地下の隠れ家」といわれるような店になればと思っています。





Q５．最後に、商工会議所への要望をお願いします。

会議所がパイプ役となって、異業種間の交流の場を設けていただければと思います。私自身は青年部に入って、いろんな業種の方と知り合いになりましたが、もっと横のつながりをつくりコミュニケーションをとることができる場を充実させてほしいと思います。そうすることが、奈良全体の活性化にもつながるのではないでしょうか。

（取材協力：奈良女子大学新聞「はいんず」編集部　野々部　牧絵）

会社概要

■会 社 名／ Parum cafe
■代表者名／ 代表者　塚本　勝
■所 在 地／ 奈良市西大寺東町2－1－63
　　サンワシティービルB1F
■従業員数／ 12名
■業務内容／ カフェ・レストラン＆バー

読者プレゼント



今回取材させていただきました「Parum cafe」様より、「バータイムお食事券（2,000円分）」を10名様にプレゼントさせていただきます。ご希望の方は住所、氏名、年齢、事業所名、電話番号をご記入の上、下記宛先までご応募ください。（８／20消印有効）

〒630-8586　奈良市登大路町36-２
奈良商工会議所「なら企業散策（８月号）プレゼント」係まで

※当選は賞品の発送をもってかえさせていただきます。

相談所 奈良商工会議所中小企業相談所からのお知らせ
いんふおめーーしょん

会員の皆様へ！
8月より、中小企業相談所は1階から2階へ移動になりましたのでお知らせ致します。



☆ 中小企業大学校 ☆

第24期　経営管理者コース

関西校研修のご案内

～経営者マインドをつけてリーダーシップを発揮する～

◆対象者／会社役員、部長などの経営幹部
◆期　間／平成16年10月4日～平成17年9月9日（5日間×12ヶ月＝60日間）
◆定　員／30名
◆受講料／532,000円（税込み）
◆研修内容

変革が求められる中、経営管理者には、経営戦略の展開及び業務改革を推進していく上で、単に経営管理の知識を持っているという段階を超え、知識・情報を活用して管理活動を展開できる能力の修得が求められています。

本コースでは、適切な問題把握・課題形成能力から目標を確実に実行するために必要な能力までの「管理者能力」と経営管理知識の理解からゼミナール形式による自社の経営課題に関する革新プロジェクトの立案までの「戦略思考能力」の修得を目指します。

★宿泊施設（一泊1,500円）、レストラン、パソコンルーム、図書室、娯楽・スポーツ設備、駐車場完備
★受講者交流会あります

お申込・お問い合わせ　～国の中小企業人材養成機関～
中小企業大学校　関西校
〒679-2282　兵庫県神崎郡福崎町高岡
TEL.0790-22-5931　FAX.0790-22-5941

マルケイ資金融資

● 小規模事業者の皆様へ ●

安心して借りられる"無担保・無保証人"で国民生活金融公庫が融資を行う国の制度です。

常時使用する従業員が20人以下の法人・個人事業主の方
（商業・サービス業にあたっては5人以下）

貸付限度額　550万円＋別枠450万円

金利年1.50%です（7月14日現在）

国が行っている小規模企業施策の一つですから、金利は低利です。

返済は 運転資金5年以内 設備資金7年以内 です。

●お問い合わせ●
当所中小企業相談所 TEL.26－6222（代）

第18期　奈良商工会議所議員選挙・選任要項

本商工会議所の議員の任期は平成16年10月31日をもって満了しますので、その改選が行われます。尚、選挙日程並びに選任要項は下記の通りです。

1.選挙（1号議員の選挙）　定数 66人

●投　票

日　時　平成16年10月28日(木)
午前9時～午後4時
場　所　奈良商工会議所
方　法　単記無記名
代理投票　代理投票ができます。この場合当所の証明書がいります。

●選挙人の資格

会　員　平成16年8月1日までに入会し、会費を納めたもので、選挙人名簿に登録された方に選挙権が与えられます。
特定商工業者　平成16年9月1日までに負担金を納めた特定商工業者に選挙権が与えられます。

●選挙権の個数

会　員　会費の最初の1口につき2個、2口以上は1口につき1個の選挙権を有し、以後口数相当数を加え、50個を超えることができません。
特定商工業者　1個

●被選挙権

資　格　平成16年8月1日までに入会し、会費を納めたもので選挙人名簿に登録された方（選挙権を有する方）に被選挙権があります。
（会員でない特定商工業者にはありません。）

●立候補の手続

受　付　平成16年10月1日(金)～10月8日(金)
（土曜・日曜・祝祭日を除き午前9時～午後4時）
辞　退　立候補を辞退しようとする場合、10月18日(月)午後4時までに文書により届けること。（締切後は辞退できません。）

●選挙人名簿

調整日　（会　員）
平成16年8月1日現在
（特定商工業者）
平成16年9月1日現在
縦覧期日　（会　員）
平成16年8月23日(月)～
8月27日(金)午後4時まで
（特定商工業者）
平成16年9月21日(火)～
9月24日(金)午後4時まで
縦覧場所　奈良商工会議所

●開　票　即日開票

●当　選　有効投票の最多数を得た方から順に当選人とします。但し、有効投票総数を1号議員の定数で除して得た数の4分の1以上の得票がなければ当選できません。

2.部会の選任（2号議員の選任）　定数 45人

●選任する部会の種類（総数11部会）

1．商業小売部会　2．商業卸部会　3．工業部会
4．繊維工業部会　5．観光部会　6．酒類・食品部会
7．工芸部会　8．建設部会　9．理財部会
10．交通運輸部会　11．文化・情報部会

●選　任

期　間　平成16年8月23日(月)～9月21日(火)
場　所　奈良商工会議所
方　法　各部会ごとに部会の会議を招集し、議員選挙選任規約により各部会に割当てられた定数の2号議員を選任します。
定数の割当　各部会に割当てる2号議員の定数は、各部会員数と各部会員が負担する会費総額等を勘案して別に定めます。

3.推薦（3号議員の選任）　定数 19人

定款の定むるところにより会頭が推薦し、常議員会の同意を得て選任します。

議員の選挙・選任についてのお問い合わせは下記へ

奈良商工会議所選挙委員会事務局（総務部）
TEL：0742－26－6222
※土曜・日曜・祝祭日は選挙事務は取扱いません。

青年部だより

7月例会

日時　平成16年7月24日(土)　8:00～17:30
場所　信楽陶芸村・モクモクファーム



本年度の7月家族親睦例会は、91名の参加のもと“家族とふれあい、心を育もう！”をテーマに午前の部は信楽陶芸村にて陶芸を体験し、午後の部では伊賀モクモク手づくりファームにて昼食を取り、その後自由行動に移り、自然を生かした広い園内での動植物とのふれあいと多彩なプレーメニューを楽しみました。

当日は、好天に恵まれ陶芸村では藤澤会長の挨拶を皮切りに子供はもとより大人も童心にかえり土の塊から創造により生まれる作品にメンバー、ご家族方が黙々と作陶に打ち込む姿がとても深く印象に残りました。また昼食時には植村直前会長による乾杯の発声後、伊賀豚のバーベキューに舌鼓を打ちながら和やかに歓談されている光景を見ると主催委員会としても心温まる思いがしました。



以上、終日盛り上がりの渦中のまま、事故なく無事例会を終えられたことを皆様にお礼申し上げます。

会員委員長　田中　了弘

〈奈良商工会議所共済制度〉のご案内

❶ 多数の方がまとまって加入することにより、「規模の利益」が得られ割安な掛金で幅広い保障があり、遺族にとって生活保障が約束されます。
❷ 病気・不慮の事故による死亡から、傷害による入院まで業務上・外を問わず常に保障されご加入の手続きも簡単です。
❸ 次のような税制面での特典があります。

法人の場合	法人が役員、従業員のために負担した掛金は全額損金に算入でき、その掛金は役員、従業員の所得税の対象にもなりません。（法基通9-3-5）（所基通36-31の2）

個人事業所の場合	個人事業主が従業員のために負担した掛金は全額必要経費に算入でき、その掛金は従業員の所得税の対象にもなりません。（直審3-8）（所基通36-31の2）

■保障の範囲と月額掛金

掛金は年齢にかかわらず一律です。死亡・高度障害保険金額200万円から800万円まで加入できます。

保障の範囲 ＼ 月額掛金（概算） ＼ 加入年齢		（59歳6ヶ月を超えた方）	（14歳6ヶ月を超え59歳6ヶ月までの方）		
		1,500円	3,000円	4,500円	6,000円
病気による	死亡・高度障害保険金	200万円	400万円	600万円	800万円
不慮の事故による	災害死亡・高度障害保険金（災害保険金＋死亡・高度障害保険金）	400万円	800万円	1,200万円	1,600万円
	障害給付金	140～20万円	280～40万円	420～60万円	560～80万円
	入院給付金（5日以上120日限度）	3,000円（1日につき）	6,000円（1日につき）	9,000円（1日につき）	12,000円（1日につき）

〈お問い合せ先〉
〒630-8213　奈良市登大路町36番地の2　奈良商工会議所会館内　アクサ生命保険株式会社　奈良営業所　TEL 0742-27-6920

女性会だより

女性会7月例会

日　時　平成16年7月2日（金）
　　午後1時30分～午後3時
ところ　奈良商工会議所地階ＡＢ会議室
テーマ　「奈良町の昔話」
講　師　(株)砂糖傳増尾商店
　　常務取締役　増尾正子様



梅雨明け間近、にわかに日ざしも強くなってまいりました。当日は特に蒸し暑いにもかかわりませず、27名の会員の皆様のご出席をいただきました。最初に増尾様がご持参下さいました「ならまち散策マップ」を皆様に配られ、日本で一番古いお寺、元興寺の旧境内辺りからお話を進めて行かれました。元興寺極楽坊本堂と禅室は日本で最初に造られた古瓦で、行基葺の屋根と呼ぶそうです。宗派は真言律宗で本尊は智光曼荼羅と阿弥陀如来坐像。もと南都七大寺の一つ元興寺の坊の一つであり、元興寺極楽坊では毎年8月24日・25日に地蔵会万灯供養が行われます。大江親通の1106（嘉承元）年の『七大寺日記』には元興寺極楽坊は「智光頼光両聖人之共往生」した坊とあり、当時すでに曼荼羅が拝観すべき宝物とされていたそうで、智光さん、頼光さんをおもしろおかしく話されました。私自身奈良に住んでいながら二度程しか奈良町を歩いていませんが、こうして増尾様のお話を聞いていますと、江戸時代の末頃から明治時代にかけての町屋の面影を今に伝え、そして迷路の様な小路を歩くと歴史の横顔に出逢える、そんな町を、又一度散策して見たくなる様でした。暑い中、増尾様会員の皆様どうも有難うございました。

（当番　森村）

蠟梅句会　七月例会　女性会

新生姜色鮮かに漬かりけり　増尾　正子
萱草は一日花と説く尼僧　山口マサエ
盆梅の実も塩漬となりにけり　垣内　千代
糶果てて輸出金魚や鰭振れる　小林　成子
白鳳の仏頭の眼の涼しさよ　並川　寿子
風鈴や若草山の風呼びて　大島　民郎

友・好・倶・楽・部だより

〔親睦旅行実施〕
◎7月4日～5日　「北陸・栗津温泉と金澤の旅」を実施いたしました。1日目は1244年道元禅師によって開かれた座禅修行の道場「永平寺」参拝。次いで「日本自動車博物館」を見学。伝承1300年を誇る栗津温泉「法師」で一夜を過ごしました。2日目は、複雑な建築構造をもつ「妙立寺」を拝観。「長町武家屋敷跡」を散策。加賀百万石城下町の台所「近江町市場」で自由昼食とショッピングを楽しみ、帰路に着きました。



永平寺にて

〔月例会開催〕
◎7月13日正午より　講師　薬師寺管主　安田暎胤氏をお招きし「まほろばを求めて」と題し有意義な講話を拝聴しました。

〔会員だより〕
◎新入会員紹介
● 近畿日本鉄道㈱　代表取締役社長　山口　昌紀 氏
（大阪市天王寺区上本町6－1－55）TEL06－6775－3346
◎名義変更
● 奈交自動車整備㈱　取締役社長　今崎　和民 氏
（旧）服部　隆次 氏
● 三笠温泉土地㈱　代表取締役社長　菅　憲三 氏
（旧）森田　久哲 氏

〔今後の行事予定〕
◎月例会　9月14日㈫　正午より
◎第3回ゴルフコンペ　8月27日㈮9:31～　於 ディアーパークＧＣ

奈良商工会議所友好倶楽部　事務局　☎22－7090

CLUB CCI
BUFFET

アウトソーシングで事務を合理化！［Buffet Plan］

CLUB CCI
BuFFET

入会金割引きキャンペーン開催　期間：8月21日～11月10日まで

キャンペーン

① 入会金￥10,000ー割引き！
② ガイドブック無料（通常は有料のガイドブックを入会人数分無料）

※ 入会金は、通常￥20,000ー（１事業所）ですが、キャンペーン期間中は￥10,000ーに割引きます。申し込みは、毎月15日の締めで、翌月１日よりご利用頂けます。

バフェプランとは

「低コストで福利厚生の充実を図りたい」とお考えの方に朗報！全国の約4,000件の宿泊施設やその他色んな施設が格安で利用できます。このバフェプランが一人￥1,000（月会費）でOKです。是非、ご検討下さい。

商工会議所CLUB CCI「Buffet Plan」に関するお問い合わせは
奈良商工会議所　総務部　会員サービス課まで
電話 0742ー26ー6222（代）　FAX 0742ー22ー1180

『労働保険事務代行委託事業所募集』

■あなたの事業所は労働保険（労災・雇用）に加入していますか?■

労働者を一人でも使用する事業主は、業種を問わず法律により労働保険（労災保険・雇用保険）に加入しなければなりません。奈良商工会議所では、事業主に代わって労働保険事務の代行を行っています。

◇加入するとこれだけ有利です！（労働保険事務組合の特典）
①事業主及び家族従業者（専従者）も労働保険に特別加入できます！
②労働保険事務の省力化・軽減化が図れます！
③保険料の多少にかかわらず、保険料を年3回に分割、納付できます！

労働保険事務組合加入のお問い合わせ・お申込は
奈良商工会議所労働保険事務組合・業務部業務課まで［TEL0742ー26ー6222］

国際交流特別委員会セミナーのご案内

当委員会では下記によりセミナーを開催いたしますので是非ご参加ください。

★開催日時　平成16年8月24日(火)　午後2：00～午後4：00

① テーマ　「中国情報あれこれ」
- 講　師　中国国家観光局　大阪駐在事務所　所長　鄭保疊 氏
- 内　容　中国の観光業の現状や我国(関西)と中国との観光交流等についてお話頂きます。
- 時　間　午後２：00～午後２：50
- 場　所　当所４階中ホール

② テーマ　「暮らしの中で生きている“茶文化の伝来”」
- 講　師　(社)全日本煎茶道連盟加盟　煎茶美風流家元並びに水墨画家　中谷美風 氏
- 内　容　茶と共に多くの文物や文化が日本にもたらされ、現在、日常の暮らしの中に溶け込んでいるものも多くあります。それらを知る事で本当の国際交流を考えてみたいものです。
  尚、当日は啜り茶により、大和茶を召し上っていただきます。
- 時　間　午後３：00～午後４：00
- 場　所　当所４階小ホール

キリトリ

『国際交流特別委員会セミナー』申込書

事業所名
業　種
ＴＥＬ

役職名	参加者名

～地元商工業繁栄とゆたかな人材づくりのための～

奈良商工会議所特定退職金共済制度
新企業年金保険
ご加入のおすすめ

制度の特色

❶ 将来必要な多額の退職金を今から、毎月計画的に準備できます。
❷ 国の制度（中小企業退職金共済）との重複加入も認められます。
❸ 従業員の確保と安定化をはかり企業経営の発展に役立ちます。
❹ 簡単な手続きで加入頂けます。
❺ 掛金は金融機関の口座より自動的に振り替えますので便利です。
❻ 掛金は1人20,000円まで損金または必要経費に算入できます。

掛金と加入口数

月額掛金…1口について1,000円
加入口数…1人について1～20口まで

お申し込み手続きについて

1．ご加入口数は、ご加入者1人につき20口を限定とします。
2．ご加入手続きの詳細については、奈良商工会議所共済係へおたずねください。
3．お申込みは毎月15日にメ切らせていただきます。

●この制度についてのお問い合わせは
奈良商工会議所会員サービス課
〒630-8586　奈良市登大路町36－2
TEL (0742)26-6222　FAX (0742)22-1180

奈良商工会議所　パソコン教室のご案内

奈良商工会議所

パソコン教室をご利用ください。

貴社企業研修に
当所パソコン教室を
ご利用いただけます。



1.パソコン教室仕様

■場　　所／奈良商工会議所地下1階
■定　　員／12名
■パソコン／NEC製液晶デスクトップ
　　パソコン
　　(OS)Windows Me
　　(ソフト)Microsoft officeXP Pro
■インターネット／フレッツADSL

2.使用料金

（消費税込）

使用区分	午　前 9:00～12:00	午　後 13:00～17:00	夜　間 18:00～21:00	全　日 9:00～21:00
会　　員	7,875円	7,875円	7,875円	15,750円
一　　般	10,500円	10,500円	10,500円	21,000円

使用料金値下げしました。

3.注意事項

■上記料金は、パソコン、プリンタ、プロジェクター、インターネット等の使用料金を含みます。
■貸室料金は全額前納となります。
■キャンセルの場合は使用日の2週間前までにご連絡いただいた場合に限り、使用料の5割を返還いたします。
■講師をご希望される場合は、お問い合わせください。



4.お申込み・お問い合わせ

奈良商工会議所パソコン教室
奈良市登大路町36－2　TEL（0742）26－6222　FAX（0742）22－1180

インシュアランス・プランナー

企業や個人を対象とした損害保険・生命保険に関するマーケットリサーチや保険契約の募集を行っていただく業務です。

独立宣言

募集要項
資　　格　●当社専属専業代理店として事業ができる方。
採 用 日　●毎偶数月１日
研修期間　●３年２ヶ月
　①１年目（14ヶ月）：雇用期間（２ヶ月の試用期間有り）
　②２・３年目　：委託期間（業務委託,代理店委託）
収入体系　●①１年目（14ヶ月）：固定給+歩合+各種手当
　②２・３年目　：業務委託料+代理店手数料
社会保険　●①１年目　：健康保険、厚生年金保険、雇用保険
　②２・３年目　：個人で加入
応募方法　●履歴書（JIS規格、写真貼付）を下記までご送付下さい。
選　　考　●書類選考の上、面談日をご連絡いたします。
　なお、応募書類の返却はご容赦下さい。

TOKIO MARINE 東京海上火災保険株式会社

問い合わせ先：奈良第一支社（担当：嶋田）
〒630-8115 奈良市大宮町6丁目2－19　TEL:0742-35-8501　FAX:0742-35-8504

NARA CITY CORNER　Nara　NARA CITY CORNER

奈良市コーナー

財団法人奈良市勤労者福祉サービスセンター会員募集!!

奈良市勤労者福祉サービスセンターは、中小企業に働く勤労者の福祉の向上と生活の安定を図り、明るく楽しい職場づくりの発展に寄与するため、奈良市内の会社・工場・商店などで働く勤労者と事業主の方々を対象に、福利厚生事業を行う団体として、奈良市の出資による財団法人組織として運営しております。

【事業実施案内】

《福利厚生事業》

＊レクレーション
　会員相互及び登録家族、または職場のコミュニケーションづくりのために、日帰りバスツアー、クリスマスパーティ、パソコン教室等、低料金で参加できる事業を計画し実施しています。

＊旅　行
　気軽に安く利用していただけるように、全国各地の施設と割引利用協定を結んでいます。また、安価で旅行を楽しんでいただくために旅行社と提携を行っています。旅行された方には、宿泊利用補助金も支給しています。

＊レジャー施設利用補助
　映画館、テーマパーク（東京ディズニーランド･ユニバーサルスタジオジャパン）、遊園地（鈴鹿サーキット･ナガシマスパーランド･志摩スペイン村）等の利用補助を行っています。

＊プロ野球観戦等
　プロ野球観戦、ゴルフショットカード（佐保ゴルフ･グリーンチャレンジゴルフ･東九条ゴルフ・高の原ゴルフ）の斡旋をしています。

＊ショッピング等各種割引優待
　特定指定店、協定割引施設を利用される場合、会員証の提示で割引優待の特典を受けることができます。

《給付事業》

　会員及び登録家族の方で、お祝いごとやお見舞いごと等があった場合に給付金が支給されます。

《健康管理事業》

＊人間ドック
　いきいきと楽しく暮らすためには、何よりも健康が第一。会員の健康管理のため、医療機関での人間ドック受診補助を行っています。その他、温水プール、西部生涯スポーツセンター利用回数券、入浴回数券（ゆららの湯･やまとの湯･極楽湯）の利用割引を行っています。

《貸付斡旋事業》

＊各種ローンの斡旋・補助
　会員の皆様のちょっとした出費に備え、各種ローンの斡旋をし、補助をしています。
　○取扱金融機関…近畿労働金庫奈良支店
　○貸付限度額……100万円

《教室・免許取得》

　会員の趣味･教養･技術等の向上を図るため、各種文化教室の斡旋と受講料の一部補助、及び補助金の給付を行っています。

《その他》

　チケットぴあAfter⑤Clubの法人会員に加入していますので、人気チケット等の先行予約ができ、さまざまなチケットが入手しやすくなります。

《入会について》

　奈良市内の中小企業（社員300人以下）が加入できます。加入企業の勤労者と事業主が対象です。
　市外の中小企業にお勤めの市民の方でも、一定条件を満たす場合は個人加入できます。

《入会金・会費について》

＊　入会金（会員一人につき）500円…事業主で負担してください。
＊　会費（一人月額）800円…事業主450円以上、勤労者は350円以下で負担してください。なお、全額事業主の負担となっても構いません。
＊　事業主がご負担された入会金・会費は、税法上損金または必要経費として処理できます。

■入会のお申し込み･お問い合わせは
奈良市勤労者福祉サービスセンター　〒630-8106　奈良市佐保台西町115番地
TEL 0742-71-2434　FAX 0742-71-9155

奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日は、前もってご予約下さい。

特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願

蔦（ツタ）田（ダ）内外国特許事務所

弁理士　蔦田璋子　　弁理士　蔦田正人
弁理士　中村哲士　弁理士　富田克幸　弁理士　夫　世進

〒541-0051　大阪市中央区備後町1丁目7番10号 ニッセイ備後町ビル9階（近鉄日本橋より地下鉄[堺筋本町]下車⑫番出口北へ備後町東入る）
電話（06）6271－5522　FAX（06）4964－2217

逆転のユニーク経営 ＜第5回＞

クラシックを活用したみそ造り ― 話題づくりも兼ねた商品に

【「四季」を聴かせてみそを発酵熟成】

クラシック音楽を聴くと、リラックスしたり、心地良い気分になるということは誰でも体験したことであり、そこから、家畜など動物にクラシック音楽を聴かせて、乳の出を良くしたり、発育を助けようという試みをしているところは結構ある。

しかし、動物相手ではなく、みその発酵熟成にクラシックを活用して商品化した会社がある。広島県に本社がある「ますやみそ」である。

同社は３つの商品群を持っているが、そのうちの一つ「四季の蔵」というのがそれである。このみそを造る時は、トランスデューサーという装置で、人間が聴いて感じる音楽を微細な振動に変換させ、みそを造るタンクに伝えるのだという。

これにより、みそはやわらかな音に包まれるとともに、複雑な振動に揺られて、まろやかで深みのある商品に仕上がっていく。使う音楽はヴィヴァルディの「四季」であり、そこから「四季の蔵」というネーミングとなった。

【顧客のニーズをつかみ商品化】

同社は従来のみそ造りの伝統を大切にする一方で、新しい試みにもチャレンジしていて、みそ蔵の管理にコンピューター制御をいち早く取り入れたりしている。そうした発想の中から、このクラシック音楽でみその発酵と熟成に良い影響を与えようという考えが出てきたのである。

自分の会社のある業界は構造不況業種であり、いくら努力してもダメとか、どうせ大手には勝てないと、最初から諦めている会社も少なくない。しかし、構造不況業種でも顧客のニーズはあり、その中で一定の顧客の信頼を勝ち取れば、会社は成り立つ。

そのための工夫や努力が重要であり、「ますやみそ」の例は、話題づくりも兼ねながら、どうしたら良い商品ができるかと考えてできたものである。

㈱人と企業研究所
所長　岸　永三

「流行」ものから見えるもの

「女は負け犬、男は負け馬」が好き？ ―04年上半期ヒット商品を読む

半年に一度、新聞や雑誌をにぎわすのが上期（または下期）のヒット商品レビュー。同企画の老舗である『日経流通新聞』（６月17日付）にも、「04年上半期ヒット商品番付」が発表された。

東の横綱は売り上げ爆発の「ＤＶＤレコーダー」、西は300万部を売った純愛小説の『世界の中心で愛をさけぶ』。大関は「デジタル一眼レフカメラ（ニコン）」と韓国ドラマ『冬のソナタ』の主演男優「ヨン様」。関脇は「芋焼酎」と綿矢りさ＆金原ひとみの「最年少芥川賞コンビ」。小結は「斜め30度ドラム式洗濯乾燥機（松下電器）」と「薄型テレビ」といった具合。

やはり、昨今の常連となったデジタル家電・機器や、女性をターゲットとした"癒し系"の本・映画・ドラマと、それに関連する有名人が強いようだ。

◆　◆　◆

そんな中で目を引く“変わり種”が、両前頭の筆頭である。

東は「ハルウララ」。言うまでもなく、高知競馬で連敗記録を更新中の馬であり、中高年男性の"リストラの星"として熱い人気を集めた。

片や西は『負け犬の遠吠え』。酒井順子さんが書いたベストセラー本で、男性顔負けに働いても「30代以上、未婚、子ども無し」の女性は負け犬だと表現して、働く女性vs専業主婦を中心に賛否両論が火花を散らした。

ただし「男は馬、女は犬」と、どちらも身近な動物に自分を例えているのは同じだが、その中身はかなり違っていそうだ。

男性は、企業間の競争や出世レースに負けても、じっとけなげに頑張る馬に自分の生きざまを投影しながら「それでいいのだ」と慰める。

片や女性は、そんな同性を非難するか、逆に「私は正しい」「それがどうした！」と居直るケースが多い。

つまり、男は「自分の負け」を「認める」が、女は「認めない」という弱気と強気の差。"内にこもる弱い男性"と"外に発散する強い女性"の対比という、昨今のトレンドが示す構図と似ているかもしれない。

そんな"けなげな男"のウサを晴らしてくれる無二の友が、人気の「芋焼酎」だとすれば、せっかくの酔いも、何となくほろ苦く感じる夏である。

ＮＭＬ野村オフィス　代表　野村　正樹

特集

知っておきたい あなたも危ない「糖尿病」 第3回／全4回

全身に現れる「合併症」

◆初期から始まる動脈硬化、命にかかわる病気の引き金にも

糖尿病は、血糖値が高くなり、全身の血管にさまざまな障害がでる病気です。困ったことに、知らず知らずに症状が進行していまい、気がついたときは手遅れになることが多いのです。一度かかると、残念ながら完治することはありません。

糖尿病は、血管の壁が弾力を失い、硬くなっていく「動脈硬化」の進行を早めます。

「血管の老化現象」ともいわれ、悪化すると、狭心症や心筋梗塞、脳卒中など命にかかわる病気の引き金になります。

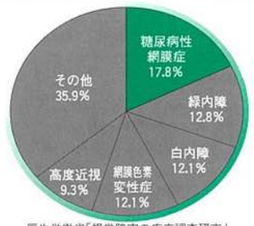
◆怖い「３大合併症」

高血糖の影響は、太い血管以上に、毛細血管など細い血管に現れやすくなります。とくに、細い血管が集中する神経、腎臓、目の網膜が障害を受けやすいようです。この３カ所で発生する「神経障害」「網膜症」「腎症」が、糖尿病の３大合併症です。

●神経障害

「神経障害」は、全身どこでも起きる可能性がありますが、最初に現れやすいのが足の末梢神経です。当初は足先にしびれや痛みなどを感じますが、進行すると痛みや熱さを感じなくなります。痛みがないため、コタツでやけどするなどのケガを放置しやすく、その結果、壊疽を起こしたりします。運動神経が障害を受けると、筋肉が萎縮したりします。末梢神経には呼吸や消火活動にかかわる自律神経もあり、この神経に障害が起きると、立ちくらみ、発汗異常、胃もたれなどの症状がでます。

●視覚障害の主因（1988年度）



厚生労働省「視覚障害の疾病調査研究」（「2003生活習慣病のしおり」より）

●網膜症

網膜は、眼球の内側をおおう薄い膜で、外から入ってきた光を受けるスクリーンの役目をします。網膜には毛細血管が集中しており、糖尿病になると、小さな出血が起きたり、血管部分がこぶ状に膨れて血流の流れが悪くなったりします。血管の破れが大きいと、視野の中に糸くずがちらついたり、シャープに見えなくなったりします。

また、網膜が眼底からはがれる「網膜剥離」もあり、深刻な視力障害が生じます。

●腎症

腎臓では「糸球体」というところに毛細血管が集中しています。糸球体は、体内の血液をろ過して、老廃物や余分な水分を取り除くフィルターの仕事をしていますが、毛細血管に障害が起きると、このフィルターの目が粗くなったり、目詰まりを起こしたりします。

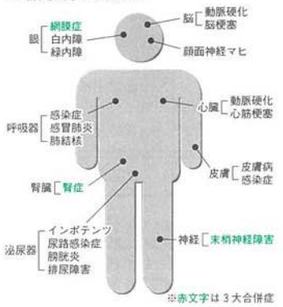
その結果、血液中のたんぱく質が尿にでる「糖尿病腎症」になることがあります。さらに腎機能が悪化すると、透析治療が必要になります。

◆膵臓がんとの関係は？

最近注目されているのが、膵臓がんとの関係です。九州大などが糖尿病に治療を受けている患者97人の膵管と膵液の検査をしたところ、うち７人から膵臓がんが見つかったそうです。（西日本新聞99年12月27日付朝刊より）

糖尿病が悪化して膵臓がんになることはありませんが、膵臓がんが糖尿病を併発することがあるようです。糖尿病が出始めて間もない人や、急に糖尿病が悪化してきたという人は、膵臓がんを疑ってみる必要があります。

●糖尿病の合併症



※赤文字は３大合併症

〈資料提供〉
アメリカンファミリー生命保険会社「NEW AFLAC SCOPE」No.6より



僕のがん保険は、
一生保障する。
しかも、保険料が一生上がらない。
保障が一生つづく。
がん保険を選ぶなら、
アメリカンファミリーです。

21世紀 がん保険

◎詳細はパンフレット、ご契約のしおり・約款をご覧ください。

〈引受保険会社〉
自信があります。私の医療保険。
AFLAC アメリカンファミリー生命
奈良支社　☎0742-27-9881
〒630-8225 奈良市西御門町2番地 西御門服部ビル4F

AFN広告－2004－001－0401010　1月9日

経/済/指/標

表1　世帯数と人口

年　月	世帯数		人　口	
	奈良市		奈良市	
	平成３年＝100		平成３年＝100	
	／世帯	指数	／人	指数
15・4	141,614	119.8	366,492	104.3
16・4	143,052	121.0	366,295	104.2
16・5	143,494	121.4	366,397	104.3
16・6	143,523	121.4	366,183	104.2
16・7	143,616	121.5	366,169	104.2

表2　物価指数

年　月	企業物価指数		消費者物価指数			
	全　国		全　国		奈良市	
	平成12年＝100		平成12年＝100		平成12年＝100	
	指数	前年比	指数	前年比	指数	前年比
14	94.7	△ 3.1	98.4	△ 0.5	99.0	△ 0.7
15	95.0	0.3	98.1	△ 0.3	98.0	△ 1.0
16・3	95.5	0.1	97.9	△ 0.1	97.8	△ 0.9
16・4	95.7	0.5	97.9	△ 0.4	97.6	△ 1.3
16・5	95.8	0.9	98.0	△ 0.5	97.8	△ 1.3

表3　電灯電力消費量、都市ガス供給量並びに給水量

年　月	電灯電力消費量				都市ガス供給量				給水量	
	奈良営業所管内＊1)				奈良事業所管内＊2)				奈良市	
	電　灯		電　力		家庭用		業務用			
	／×1000kWh	前年比	／×1000kWh	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比
14	1,675,951	2.9	2,426,590	1.4	98,657	3.0	94,205	9.2	50,307	△ 0.2
15	1,642,450	△ 2.0	2,402,636	△ 1.0	102,050	1.3	106,871	10.5	49,100	△ 2.4
16・4	142,196	7.5	188,185	△ 0.4	10,979	△ 0.1	8,974	19.3	4,030	2.9
16・5	120,911	△ 4.1	182,299	△ 1.9	7,886	△ 5.5	8,383	20.8	4,142	0.5
16・6	105,708	3.5	205,480	3.3	5,863	△ 5.4	8,986	19.5	4,159	0.4

＊1）奈良市、大和郡山市、天理市（一部を除く）、生駒市、添上郡、山辺郡都祁村（一部）・山添村、生駒郡、磯城郡田原本町八田、川西町下永、北葛城郡王寺町、河合町（一部を除く）、上牧町上牧、香芝市尼寺、大阪府東大阪市山手町生駒山上、四條畷市（旧）田原村

＊2）奈良市、大和郡山市、生駒市、天理市、香芝市、安堵町、平群町、三郷町、斑鳩町、王寺町、上牧町、河合町、広陵町、川西町、京都府相楽郡精華町、加茂町、木津町、大阪府柏原市、四條畷市（但し、すべての市町の一部を除く）

表4　大型小売店販売額、公共事業等発注額及び請負額並びに新設住宅着工戸数

年　月	大型小売店販売額				公共事業等発注額及び請負額				新設住宅着工戸数			
	全　国		奈良県		発注額（奈良県）		請負額（奈良市）		全　国		奈良県	
	／億円	前年比	／億円	前年比	／百万円	前年比	／百万円	前年比	／戸	前年比	／戸	前年比
14	220,393	△ 0.8	2,595	△ 3.1	146,689	△ 9.2	10,416	6.0	1,145,553	7.0	10,096	1.2
15	217,249	△ 1.4	2,661	2.5	136,794	△ 6.7	5,878	△ 43.6	1,173,649	2.5	9,743	△ 3.5
16・3	17,809	△ 3.2	213	4.9	6,701	△ 22.9	56	7.7	93,285	6.9	828	55.1
16・4	17,237	△ 1.2	219	6.3	58,355	8.3	0	—	96,178	△ 4.1	771	10.1
16・5	17,250	△ 1.3	224	7.7	1,088	△ 89.8	593	△ 35.5	98,889	0.9	651	△ 21.0

表5　一般職業紹介状況並びに有効求人倍率

年　月	一般職業紹介（学卒を除く）						有効求人倍率			
	奈　良　県						全　国		奈良県	
	新規求職数	前年比	新規求人数	前年比	就職件数	前年比	倍　率	前年比	倍　率	前年比
14	85,804	6.2	67,472	12.6	20,975	10.2	0.54	△ 3.6	0.44	△ 2.2
15	82,745	△ 3.6	74,656	10.6	22,514	7.3	0.69	27.8	0.54	22.7
16・3	7,607	△ 0.7	6,909	2.9	2,240	18.6	0.77	28.3	0.60	20.0
16・4	9,026	△ 7.5	7,143	15.4	2,041	1.1	0.77	28.3	0.62	26.5
16・5	6,355	△ 18.2	6,000	7.7	1,957	△ 2.0	0.80	31.1	0.65	35.4

〈資料提供〉大阪ガス（株）北東部事業本部、関西電力（株）奈良支店、奈良市、奈良市水道局、（財）南都経済センター（順不同）

寛ぎを求めて、
より充実して…
宝来温泉
（露天風呂併設）
ヘルシーな料理で古代に浸りたい。
宮廷料理 天平の宴（てんぴょうのうたげ）
政府登録国際観光旅館
奈良パークホテル
〒631－0845　奈良市宝来4丁目18番1号（阪名道路沿い）
TEL0742－44－5255（代）
政府登録国際観光レストラン
大和料理 萬佳（ばんか）
奈良パークホテル内
TEL0742－43－5035
ホームページ　http://www.kotonara.co.jp

奈良から2つのアクセス
エアーポートリムジンバス
●JR・近鉄奈良駅
●学園前・学研都市
▶関西空港
夜行高速バス「やまと号」
★新宿★横浜★千葉★埼玉★
奈良交通
奈良交通バス予約センター☎0742(22)5110

上林化学株式会社
上林石油株式会社
代表取締役会長　上林安彦
代表取締役社長　上林　賢
本　社　奈良市三条大路2丁目1－62
TEL 0742－33－2021（代表）
FAX 0742－35－0431

平成二・三・四・五・六・九・十三・十四年
全国新酒鑑評会
金賞受賞蔵
大吟醸
豊祝（ほうしゅく）
奈良豊澤酒造株式会社
奈良市今市町405　☎0742(61)7636　FAX0742(61)7658

情報掲示板

国民生活金融公庫からのお知らせ

“酒ローン”のご案内

新聞等でもご存知のとおり、公庫では「経営改善計画」を税務署長に提出している酒類小売業の方が、経営改善計画を実施するために必要な設備資金を対象に“酒ローン”（食品貸付酒類小売業経営改善設備資金）をお取り扱いしています。

●制度の概要

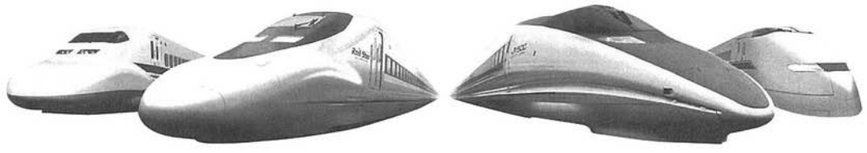
ご利用いただける方	「経営改善計画」※を税務署長に提出している酒類小売業の方
お使いみち	経営改善計画に基づく仕入れ・配送の共同化、設備の近代化など、経営改善のための設備資金〈例〉 ○店舗、事務所、倉庫の新・増改築 ○冷蔵設備、ＰＯＳレジ等の諸設備
ご融資額	7,200万円以内
ご返済期間	13年以内〈据置期間2年以内〉
利率（年利）	0.9%～（ご返済期間により異なります）
お取扱期間	平成17年3月31日まで

●お問い合わせ先

国民生活金融公庫奈良支店
融資相談係　大山・今岡
TEL　0742－23－8041
FAX　0742－24－0661
〒630－8253
奈良市内侍原町51－1
ホームページアドレス
http://www.kokukin.go.jp/

得々情報

「のぞみ」にも乗れる 新幹線回数券をご利用ください！



当所では、会員様を対象に新幹線回数券を販売いたしております。東京へのご出張、ご旅行の際は是非ご利用ください。

区間	種別	料金	通常料金	割引額
京都市内～東京都区内	グリーン（指定）	17,860円	18,160円	300円
	普通（指定）	12,710円	13,520円	810円

※座席指定は、ご乗車の１ヶ月前からＪＲ「みどりの窓口」、ＪＴＢ各支店などで受け付けています。

※８月11日（水）～８月20日（金）はご利用出来ません。

※一度ご購入された回数券の払い戻しは致しませんので予めご了承ください。

お問い合わせ、お買い求めは…　奈良商工会議所会員サービス課　（0742）26－6222

人を活かすコーチング

相手の話を聞き、結論を出させる―「提案」と「指示」は違う

次の会話は、部下の相談に対して、上司が答えを提案している場面です。



部下「この前の物件のことで、今後どうしたらいいか、ご相談したいのですが」
上司「まだ契約にならないのか」
部下「他社の物件もひと通り見たいとおっしゃるんですよ」
上司「買う気はあるんだろう？」
部下「それは間違いないと思います」
上司「それなら、どんどんプッシュしたらどうだ」
部下「あまり押しても逆効果になりませんかね？」
上司「それは方法次第だろう。例えば、定期連絡をもっと密にするとか」
部下「押し付けがましくならないでしょうか？」
上司「営業とはそういうもんだよ。強制はしないが、オレは若い頃そうやってうまくいったよ」

上司は、この会話の中で幾つかの提案を行っています。最後には「強制しない」とまで言っているのですから、部下の自主性を重んじている上司のようです。

しかし、この部下はどう感じたでしょうか。形は提案ですが、実質的には逆らえないという気持ちを抱いたに違いありません。せっかく相談しに行ったのに、話も聞いてくれないとさえ思ってしまったかもしれないのです。

それでは、上司が効果的に提案するためのポイントとはどのようなものでしょうか。

・「やる」か「やらない」か、は相手が決める。

提案の提案たるゆえんは、「やる」か「やらない」か、は相手が決めることにあります。もし、相手に「No」と言わせたくないのなら、提案ではなく、はっきりと指示・命令をするべきでしょう。

・相手の話を十分に聞いてから提案する。

話を十分に聞くことで、現状にそぐわない提案をしないで済みます。また、相手にとっては聞いてもらうことで、提案を受け入れる準備ができるのです。

上司のアイデアがたとえ正論だとしても、言下に言われてしまっては、やる気は出るものではありません。もちろん「やる気」を出さない部下にも問題はあるでしょう。しかし、指示や提案の仕方によっては、もう少し部下のやる気を引き出すことができるかもしれません。

日本コーチ協会
専務理事　桜井　一紀

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

「奈良会議所ニュース」で
貴方の会社をＰＲしませんか。
〈発行部数 3,500部〉

会議所ニュースの広告を募集しています！

掲載サイズ		年間掲載料　※（　）内は1回の掲載料 カラー	モノクロ
全面（26.0cm×18.0cm）	会員	630,000円（126,000円）	420,000円（84,000円）
	一般	945,000円（189,000円）	630,000円（126,000円）
半面（12.5cm×18.0cm）	会員	315,000円（63,000円）	210,000円（42,000円）
	一般	472,500円（94,500円）	315,000円（63,000円）
全一段（1/4面）（6.0cm×18.0cm）	会員	157,500円（31,500円）	105,000円（21,000円）
	一般	236,250円（47,250円）	157,500円（31,500円）
半段（1/8面）（6.0cm×8.5cm）	会員	78,750円（15,750円）	52,500円（10,500円）
	一般	118,125円（23,625円）	78,750円（15,750円）

※上記料金は消費税込の金額です。

広告の申し込み・お問い合わせは…

奈良商工会議所総務課　（TEL 0742-26-6222）まで

CINEMA DEPT. YURAKU

最新映画情報 Best Selection

友楽のおすすめ！

シネマデプト友楽
Tel：0742−22−8100
http://www.cinemadept-yuraku.jp/

華氏911



誰も観たことにない衝撃
初だし映像満載！

2001年９月11日、アメリカのニューヨークとワシントンをハイジャックされた旅客機が襲うという前代未聞の同時多発テロ事件が起きる。やがてテロの実行組織がウサマ・ビン・ラディン率いるアルカイダと判明、ブッシュ政権は犯人を捕まえるため、アルカイダが潜伏するアフガニスタンを攻撃する。しかしいつしか戦場はイラクへと移っていった…。一連のブッシュ政権の行動に疑問を抱いたマイケル・ムーアが、豊富な事実を基に様々な角度から同時多発テロの背景に隠された驚くべきアメリカの真実に迫る！

（８月21日公開）

キング・アーサー

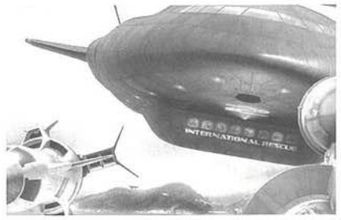


すべての英雄は彼から生まれ、
すべての伝説はこの戦いから生まれた。

イギリスがブリテンと呼ばれ、ローマ帝国の支配下にあった時代。ローマ軍の司令官アーサーは、無敵を誇る〈円卓の騎士〉を率いて戦っていた。ある日、アーサーは無実の罪で囚われていたグウィネヴィアというブリテン人の女性を救出。彼女の高貴な美しさと強い信念にアーサーは心惹かれていく。その頃、ブリテンは残虐な侵略者によって滅亡の危機に瀕しており、グウィネヴィアは愛する祖国のために共に戦うことをアーサーに懇願する。その願いはアーサーの中に眠っていた〈王となる宿命〉を目覚めさせていく…。

（７月24日公開）

サンダーバード



伝説の〈国際救助隊〉が、
今、出動する!!

ジェフと４人の息子たちは、サンダーバード号で世界中の災害救助活動を行う国際救助隊の隊員だ。彼らは人々の命を救うため、どんな危険で困難な災害現場にも駆けつける。そんな兄たちを末っ子のアランは誇りに思い、彼もいつか国際救助隊となることを夢見ていた。そんなある日、ジェフの宿敵フッドにジョンの乗るサンダーバード５号が攻撃された。直ちにジェフたちはジョンの救出へと向かった。しかし、フッドはそのスキにまんまと島を乗っ取ってしまう。彼らはフッドの陰謀を食い止めることができるのだろうか？

（８月７日公開）

ユーザ協会では下記の事業活動を行っています。

◎電気通信サービスの向上と発展にユーザの意志を反映させます。
◎経営に役立つ最新の電気通信情報をわかりやすく解説してお届けします。
◎さまざまな電気通信サービスを企業活動に生かすためシンポジウム、セミナー活動を行います。
◎その他、ユーザ協会が企画する行事に参加できます。

財団法人 日本電信電話ユーザ協会奈良地区協会
〈事務局〉〒630−8236 奈良市下三条町1−1
フリーダイヤル 0120−214542

「はじめて」でも描けます

水彩画 油彩画 墨彩画 日本画

- まったく「はじめて」の方でも、楽しく上達することができます。
- 個別指導なので、回りの人に「気おくれ」することはありません。
- 静物や風景の基本的な写生から始め、深い色彩表現へ進みます。
- 毎年３月に受講者の合同作品展を開催します、出欠は自由です。

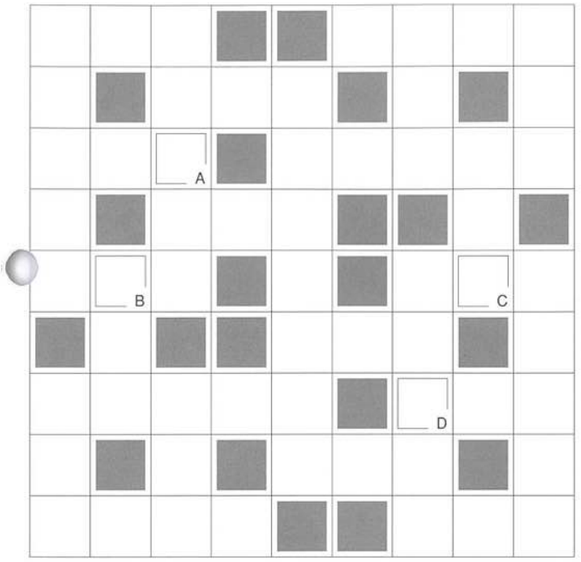
入会随時 ◆月2回講習
PM1:30〜PM3:30
www.okasen.co.jp

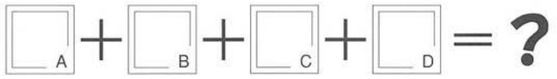
奈良法蓮「やすらぎの道」沿い
近鉄奈良駅より徒歩9分
駐車場は完備されています

岡専文化教室 ☎0742-27-1020

Tea Time

□ナンバースケルトン■





答えがわかった方は…
官製はがきに住所、氏名、年齢、事業所名、電話番号をご記入の上、下記宛先までご応募ください。正解者の中から抽選でペア３組６名様に、シネマデプト友楽の映画入場ご招待券をプレゼントさせていただきます。
８月20日(金)締切（当日消印有効）
(招待券提供：シネマデプト友楽)

〒630−8586 奈良市登大路町36−2
奈良商工会議所
「会議所ニュースプレゼント」係まで

●前回の答えは『14』でした。

7月号プレゼント当選者
大西 順子 様（奈良市六条西）
羽坂 喜英 様（奈良市須川町）
森井 宣子 様（奈良市西大寺宝ヶ丘）
ご当選おめでとうございます。

★問 題★
数字を白のマス目に入れ、A〜Dの数字を合計しましょう。１マスに１つだけ数字が入ります。

7ケタ	5ケタ	3ケタ
6095772	02891	036 518
	02897	063 616
4ケタ	09891	102 789
2419	26894	117 818
3419	32594	219 821
	62897	312 911
		414 913
		418 919

サラリーマン川柳

（第17回 第一生命サラリーマン川柳コンクールより）

通勤の 車中はケイタイ 見本市 ドコデモ
6畳間 プラズマ無くても 大画面 デジタル小僧
高速道 渋滞したとき 値引きして 与命育獏
冷蔵庫 冷えたビールに 妻の名が 妻が一番

新会員紹介

事業所名	代表者名	住　所	電　話	業　種
㈲おかの	岡野哲也	奈良市鶴舞東町1-40-210	48-4478	菓子製造販売
ＦＬＯＶＥ	藤村潤二	奈良市富雄元町2-6-17	51-6577	美容業
㈲ハンズオン	川島純一	奈良市大宮町6-3-3	06-6769-8808	自動車用品販売
㈲オフィス・ビー	森　昭彦	奈良市南永井町327-26	64-2122	システムコンサルタント
宗教法人法徳寺	倍厳良舜	奈良市十輪院町23	22-3451	寺院
田中出版社	内村宗子	奈良市神功1-6　平城第一団地15-305	72-4101	出版業

ご加入ありがとうございます

求職者情報

No.	職種	年齢	経歴	本人の希望			住所	配偶者有無	学歴・資格
				手取賃金月収	勤務時間休日	勤務地			
1	土木設計	43	土木工事・設計業務	35万円	8:00～18:00 週休２日	奈良・大阪	天理市	あり	１級土木施工管理技士 １級建築施工管理技士・測量士
2	CADオペレーター	44	総合商社での事務５年 旅行業者での経理３年	時給800円	9:30～17:00 週休２日	奈良市・生駒市	奈良市	あり	英検２級・トレース技能検定１級 普通免許
3	福祉関連	23	社会福祉協議会(嘱託)１年	16万円	9:00～18:00 不問	奈良・大阪・京都	奈良市	なし	社会福祉士・普通免許
4	総務・経理	48	銀行業務26年	35万円	9:00～18:00 週休２日	奈良・大阪・京都	奈良市	あり	珠算４段・暗算５段 普通免許
5	建設関連	29	測量、現場管理等	30万円	8:00～17:00 不問	奈良市・精華町	南山城	あり	１級土木施工管理技士・浄化槽整備士 管工事施工管理技士２級・普通免許
6	販売	32	園芸・ガーデニング用品販売	25万円	不問 不問	奈良県	田原本	あり	農薬管理士 種苗管理士・普通免許
7	管工事施工管理	36	管工事18年 施工管理・積算・図面作成	40万円	8:30～17:00 隔週	奈良県	天理市	あり	管工事施工管理技士２級 消防設備甲種・普通免許
8	営業・総務	36	携帯電話等の卸売業務	30万円	9:00～18:00 週休２日	大阪	奈良市	なし	普通免許
9	販売	35	ペット用品販売(量販店・専門店)	30万円	8:30～18:00 週休２日	奈良・大阪・滋賀	奈良市	あり	普通免許 普通自動二輪免許
10	看護師	22	小児科・眼科外来での看護	25万円	9:00～17:30 週休２日	奈良市	奈良市	なし	看護士免許 普通免許

お問い合わせは…奈良公共職業安定所　TEL 0742(36)1601　内線 222

事務局日誌

（期間：H16.8.10～H16.9.9）

日　付	会議等(開催場所)	日　付	会議等(開催場所)
8月12日(木)	工業部会(当所)	9月１日(水)	北方領土返還要求運動奈良県民会議平成16年度県民大会(奈良県新公会堂)
8月19日(木)	消費税税務相談会(当所)	9月２日(木)	ベストウイズクラブ第16回優良商工会議所(青森商工会議所)視察(～３日)(青森国際ホテル)
8月24日(火)	第１回雇用・能力開発機構運営協議会(雇用・能力開発機構奈良センター)	9月２日(木)	近商連平成16年度運営研究会(～３日)(東大阪商工会議所)
8月24日(火)	奈良県商工会議所連合会観光振興のための視察研修会(～25日)(ひだホテルプラザ他)	9月５日(日)	第54回奈良県珠算競技大会(大和高田経済会館)
8月27日(金)	友好倶楽部第３回ゴルフコンペ(ディアーパークゴルフクラブ)	9月９日(木)	第15回東京・大阪間沿線経済団体リニア中央エクスプレス早期建設促進大会(ホテル鐘山苑)
8月27日(金)	「金曜会」８月例会(奈良ホテル)		

奈良商工会議所の集団扱制度　～集団扱制度とは、一般で加入するよりも保険料が最大約９％安くなるお得な保険制度です～

グループ傷害保険
経営安心部長
引受保険会社　富士火災海上保険株式会社

会員企業の皆様にご加入いただけます！

「経営安心部長」は従業員の就業中の事故に備え、政府労災とは別に独自の補償をするプランです！



お問い合わせは サポートセンター 0120-228-386
奈良支店 0742-35-3150

みんなで入るから、保険料がお得!!

わたしたちは、「やすらぎ」をつくっています



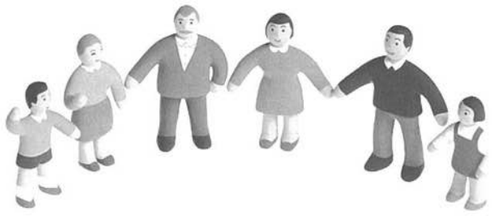
人・都市・自然のシンフォニー
Asanuma
株式会社 淺沼組
本社・大阪本店　〒543-8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号　TEL 06-6768-5222(代表)
奈良営業所　〒630-8247　奈良市油阪町14 住友生命奈良ビル　TEL 0742-26-5225(代表)
淺沼建物 株式会社
〒543-8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号　TEL 06-6763-2566(代表)

NTT西日本 CHANGE to CHANGE
インターネット向け超高速光アクセスサービス
Bフレッツ
光が生み出す、超高速通信。これからのインターネットはBフレッツ。
高画質動画もらくらく再生！　大きなデータも高速ダウンロード　つなぎ放題の定額制　複数のプロバイダに同時接続可能
詳しくはこちら
http://www.ntt-west.co.jp/flets/
お申込み・お問合わせは、0120-111701へ
※受付時間／午前９時～午後９時まで
※土・日・祝日も休まず受付致しております。（年末年始を除く）
※携帯電話・PHSからはご利用になれません。ご了承ください。

新時代を担う快適創造企業
●土地、建物等の賃貸、資産保全
●入居・原状回復・リニューアル等の工事
●トナーカートリッジ等のリサイクルサービス
●ビル、ホテル等各種施設の総合管理
●各種事業のコンサルテーション
ISO 14001 9001 認証
KINTETSU BS
近鉄ビルサービス株式会社
〒556-0017 大阪市浪速区湊町1丁目4番38号
TEL (06)4397-0230　FAX (06)4397-0251
http://www.kintetsu-bs.co.jp
京奈支店　〒631-0078 奈良市富雄元町3丁目1番39号
奈良事業所　TEL(0742)46-3471　FAX(0742)47-2780

従業員の方々の**退職金**のご準備は万全ですか？　福利厚生は、まず**退職金**の準備から

◯商工会議所の
「特定退職金共済制度」
を是非ご活用下さい



●この制度についてのお問い合わせは
奈良商工会議所会員サービス課

〒630-8586 奈良市登大路町36-2
TEL(0742)26-6222
FAX(0742)22-1180

◆お申し込みは下記の委託生命保険会社まで

第一生命保険相互会社（幹事会社）	TEL 26-2821
大同生命保険株式会社	TEL 34-6781
富国生命保険相互会社	TEL 36-7080
日本生命保険相互会社	TEL 27-3426
ジブラルタ生命保険株式会社	TEL 23-5342
エイアイジー・エジソン生命保険株式会社	TEL 26-3771
エイアイジー・スター生命保険株式会社	TEL 22-5891
明治安田生命保険相互会社	TEL 26-2126
住友生命保険相互会社	TEL 26-5011

飲み放題付グループ料理

ソフトドリンク・ウーロン茶・オレンジジュース

飲み放題メニュー

◆3,000円(税込)プラン
◆4,000円(税込)プラン

今ならご予約のお客様に
選べるパスタ券プレゼント!!
ご予約お待ちしております。

イタリア リストランテ エルバ 奈良店
奈良市登大路町36−2
商工会議所地階
お問い合わせ 0742-26-6501

奈良商工会議所共済制度

保険の世界ブランド。アクサがあなたをサポート。

新大型保障プラン

アクサのファイナンシャル・プロテクション

定期保険 ＋ **普通傷害保険**

世界トップクラスの
保険・金融グループ、
アクサで実現。



経営者の皆様へ

保険は予測できない経済的ダメージから後継者や家族を守る"流動資産"です。
この制度は、企業のリスクマネジメントや家計のライフプランにあわせて、保障内容のオーダーメードができます。
企業経営者や自営業オーナーの方々の死亡・入院・手術、ケガの障害・通院など人にかかわる幅広いリスクに対応し、
保険料は商工会議所共済制度のメリットを活かし、集団・団体扱いの割引料率でお届けします。

アクサ生命保険株式会社
（アクサ グループライフ生命業務代行）
〒150-8020
東京都渋谷区東1-2-19
TEL.03-3407-6231(代表)

アクサダイレクト
アクサ損害保険株式会社
〒135-8611
東京都江東区有明3-1-25 有明フロンティアビル A棟
TEL.03-3570-8900(代表)

アクサ生命保険株式会社 奈良営業所　〒630-8213 奈良市登大路町36-2 奈良商工会議所会館内 TEL0742-27-6920

